

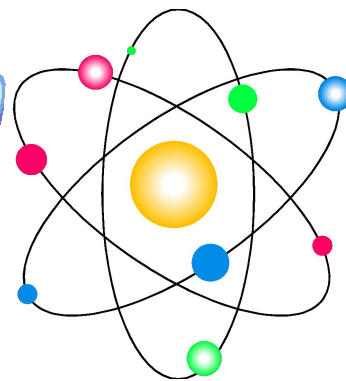
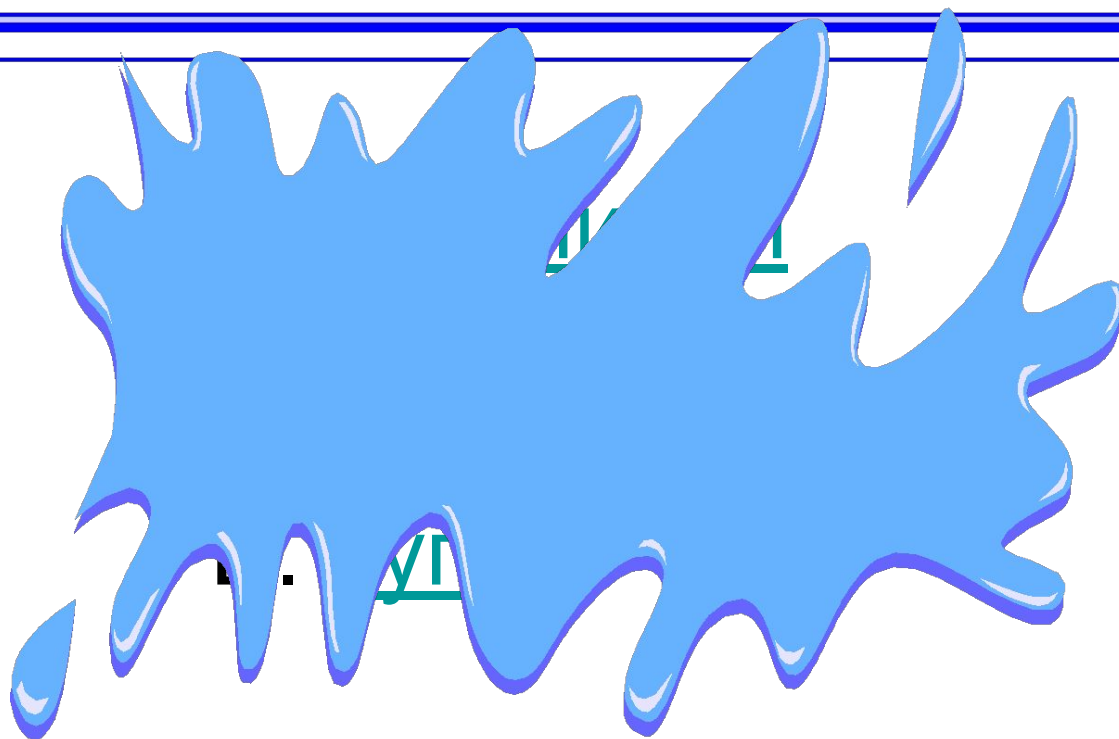
Автор идеи: Меньших Любовь Алексеевна  
МОБУ «Поярковская СОШ №2»  
Амурская область

**У разных народов одно и тоже явление  
или предмет носят разные названия, а  
часто и вовсе имеют  
противоположный смысл**

1. Эта птица в Древней Греции считалась символом мудрости, а в Древнем Риме её ненавидели и пытались сжечь, в христианском искусстве она служила аллегорическим изображением земного сумасшествия



**2. Какой металл немцы называли  
«грязным камнем»,  
австрийцы- «навозным камнем»,  
англичане – «свинским железом»?**



3. Что в Америке зовут «индейским летом», в Германии- «бабушкиным летом», в Англии, Франции, Италии- «летом Святого Мартина»?



А. летом Святого Мартина

Б. «бабушкиным летом»

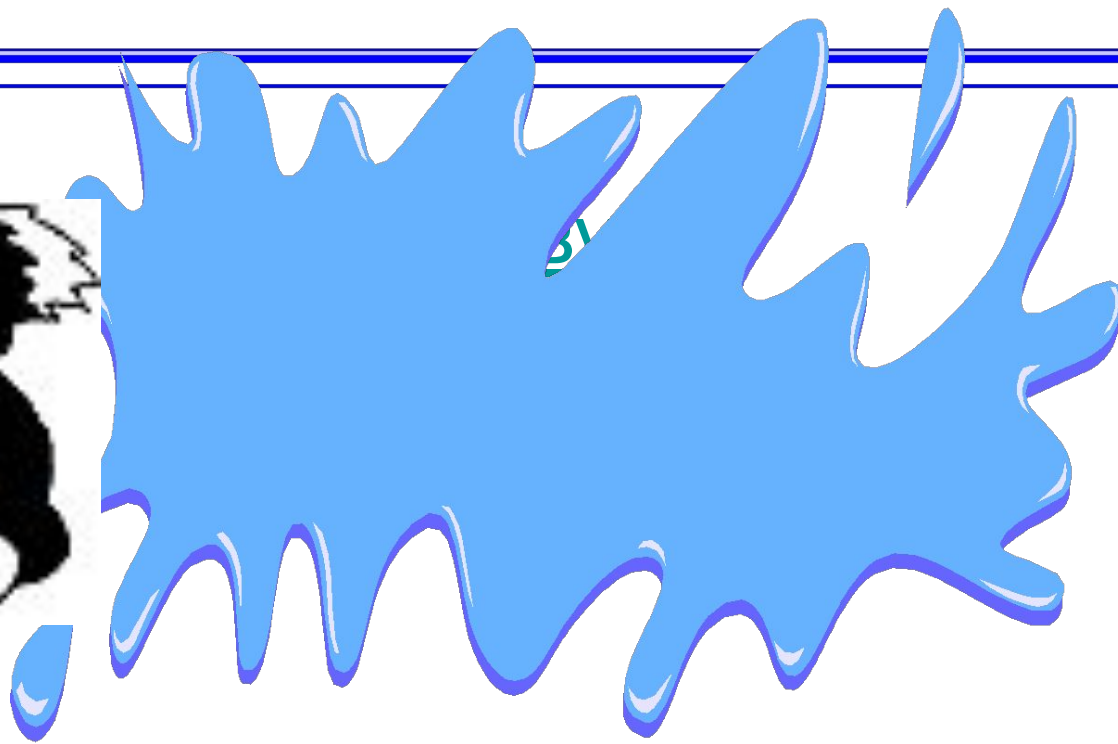
В. «индейским летом»



4. Какой русской поговорке соответствует английская «Родился с серебряной ложкой во рту» и французская «Родился причесанным»

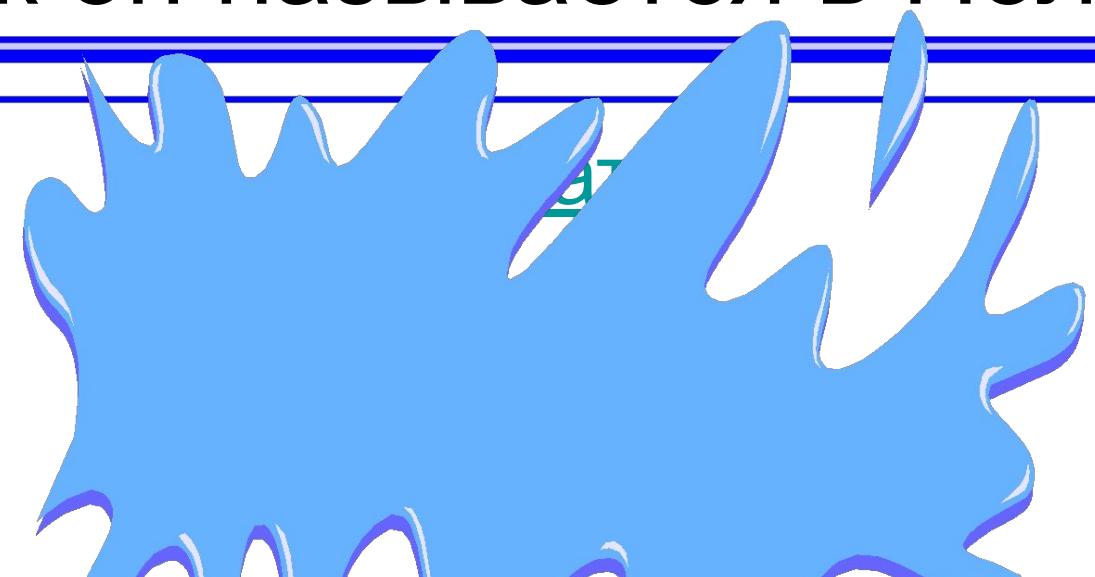
- А. «Родился с серебряной ложкой во рту»
- Б. «Родился с серебряной ложкой во рту»
- В. «Наша родина с серебряной ложкой во рту»

5. По-русски собака лает «гав-гав», по американски- «уау-уау», по-японски- «ван-ван. Как собачий лай обозначают шведы?





6. Народы мира переиначили китайское слово чай на свой лад. В Португалии это «чаа», в Индии- «чхай», в Монголии- «цай». Как он называется в Польше?



7. Англичане позируя перед фотоаппаратом, произносят «чи-из», датчане – «апельсин», шведы- «омлет», карейцы выкрикивают название овоща...



А.

Б.

В.

Спасибо за игру!

шель



**Не угадали!**



Правильно!

**Не угадали!**



Правильно!



**Не угадали!**



Правильно!



**Не угадали!**



Правильно!

**Не угадали!**



Правильно!





**Не угадали!**



Правильно!





**Не угадали!**



Правильно!





Литература: Чем развлечь гостей №3 - 2006 г